

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 47 (1974)

**Heft:** 6

  

**Artikel:** Die Dreiseenfahrt

**Autor:** J.L.

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-775260>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Die Dreiseinfahrt

Die Bielersee-Schiffahrtsgesellschaft führt bei schönem Wetter täglich ausser Montag wieder die beliebte eintägige Kreuzfahrt auf dem Bieler-, Neuenburger- und Murtensee durch.

### Fahrplan

Biel/Bienne	ab 09.10
	an 12.00
Murten	ab 14.30
	an 15.45
Neuenburg	ab 16.45
Biel/Bienne	an 18.40

### Anreise

Mit dem Städtesschnellzug von Zürich/Basel und Genf/Lausanne sowie aus Richtung Bern ist der Ausgangshafen Biel bequem erreichbar. Die Schiffstation liegt zirka 7 Gehminuten vom Hauptbahnhof entfernt. Zwischenverpflegungsmöglichkeit auf dem Schiff.

Die Fahrt vermittelt eine bunte Folge von Eindrücken: Rebberge, Winzerdörfer, die St. Petersinsel mit den Erinnerungen an J.-J. Rousseau, historische Städtchen wie Erlach, Le Landeron, La Neuveville. Das Schiff zieht durch die reizenden Flusslandschaften der Zihl und Broye, die Weite des Neuenburgersees, die Stille des Murtensees, vorbei an den Erhebungen des Jolimont und des Mont-Vully, mitten durch die riesigen Felder und Äcker der Seeländer Gemüsekammer, der Domänen von Witzwil und Bellechasse, wo Pferde nur wenige Meter vom Kanalufer der Broye entfernt weiden.

**Murten** bietet während des 2 1/2stündigen Mittagsaufenthalts eine grosse Zahl empfehlenswerter Gaststätten, direkt bei der Ländte und auf der Anhöhe des Städtchens, mit Terrassen und Panoramablick auf See und Jura. Eine schöne Seepromenade lädt zu einem Spaziergang Richtung Muntelier, und auch ein Rundgang über die Ringmauern ist zu empfehlen.

Auch in **Neuenburg** ist ein einstündiger Zwischenhalt vorgesehen, ausreichend zu einem Gang durch die Altstadt und über den Quai Osterwald mit der Fernsicht vom Montblanc bis zu den Glarner Alpen. Restaurants befinden sich in Hafennähe.

### Fahrpreise

Dreiseinfahrt Fr. 14.-, mit Ferienbillett und Altersabonnement halbe Taxe. Teilstrecken: Murten-Neuenburg-Biel Fr. 11.-, Biel-Murten (direkt) Fr. 8.60, Neuenburg-Biel Fr. 5.80. J. L.

## Veranstaltungen der kommenden Wochen

**Angaben ohne Gewähr  
Änderungen vorbehalten**

## Manifestations des semaines prochaines

**Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST  
Changements réservés**

### In den Kurorten

**Juni.** Eröffnung der Schwimm- und Sonnenbäder, der Tennis-, Golf-, Minigolf- und Reitanlagen, des Ruderbootbetriebes, der bewirteten Hütten, Wiederaufnahme des Sommerbetriebes der Luftseil- und Sesselbahnen usw.

**Juin.** Ouverture des établissements de natation et d'insolation, des courts de tennis, des terrains de golf, de minigolf et des manèges, des locations de bateaux à rames, des cabanes gardées; remise en exploitation des téléphériques, télésièges, etc.

### Schweiz

**Juni:** 13./21. Rad: Tour de Suisse  
15./16. Leichtathletik: 1. SVM-Wochenende  
29./30. Eidgenössisches Pistolenfeldschiesens

### Aarau

**Juni/7. Juli.** Aargauer Kunsthaus: «Die Sammlungen des Aargauer Kunsthauses – was wir haben und was wir nicht haben»  
**Juni:** 15. Stadtkirche: Orgelabend  
29. Stadtkirche: Abendmusik. Leitung: János Tamás. – Aarg. Lehrerseminar: Aargauer Bläserquintett. Leitung: Andreas Krättli  
**Juli:** 5. «Maienzug», alter Brauch

### Aarberg

**Juni:** 22./23. 23. Bernisch-Kantonales Jodlerfest

### Adelboden

**Juni/Sept.** Geführte Wanderungen, Bergtouren und botanische Exkursionen  
**Juni:** 20. Heimatabend  
29. Eröffnung der Kunsteshalle  
**Juli:** 4. Heimatabend  
4./7. Tennis: Nevada-Turnier, Kat. C/D

### Altdorf

**Juni:** 15./16. 33. Zentralschweizerisches Jodlerfest

### Alt St. Johann

Anf. Juli. Alpaufzug

### Amriswil

**Juni:** 22. Evang. Kirchgemeindehaus: Violinabend Takaya Urakawa. Am Flügel: Martin Derungs

### Andermatt

**Juni/Sept.** Alpine Sportschule Gotthard: Kletter- und Tourenwochen; geführte Wanderungen

### Appenzell

**Juni:** 13. Fronleichnamfest mit grosser Prozession  
16. Säntis-Sommerskirennen  
**Juli/Aug.** Heimat- und Kurabende  
**Juli:** 5./7. Fussball: Grosses Grümpeltornier

### Arbon

**Juni:** Bis 16. Schloss: Gemäldeausstellung Ernst und Urs Graf  
15. Unterhaltungsabend  
15./16. Uof.-Dreikampf  
16. Sängertag und Fahnenweihe

### 22. Fussball: Internationales

Schiedsrichterturnier  
22. Juni/21. Juli. Schloss: Ferdinand Kaus, Farbenholzschnitte

### Arenenberg

Das ganze Jahr. Napoleon-Museum

### Arolla

23. Juni/15. sept. Centre alpin pour les jeunes: Semaines d'instruction alpine de base

### Arosa

17. Juni/14. Sept.  
«Pro-Fit»-Feriensportprogramm  
**Juni:** 29. Golf: Opening Competition  
29./30. 6. Aroser Schachtornier  
30. Eröffnung der Kunstseilbahn  
**Juli/Sept.** Konzerte des Kurorchesters; geführte Bergtouren, Exkursionen für Wildbeobachtung, Vögel und Pflanzen; wöchentlich Gästetennisturniere

**Juli:** 1. Beginn der Forellenfischerei im Obersee und Untersee  
6. Faustballturnier  
8./14. 13. Aroser Sommercurlingwoche  
10. Dia-Vortrag «Land und Leute im Schanfigg»

### Ascona

**Juni:** 13. Golf: Sulla Rupe Challenge Cup  
15. Segeln: Coppa Kuoni. – Boxmeeting  
16. Golf: Ascona-Brissago Hoteliers Challenge Cup  
22., 30. Golf: Seniors' Captain Prize, Villa Chiara Challenge Cup  
**Juli:** 7. Golf: Ascona Prize

### Auvergnier

**Juin:** Jusqu'au 16. Galerie Numaga 1: Poteries Ashanti (Côte-d'Ivoire) et Abbia (Cameroun); Galerie Numaga 2: Cottet, peintures  
22. Juni/30. août. Galeries Numaga 1 et 2: Kolos-Vary, rétrospective

### Avenches

Toute l'année. Musée romain

### Baar

**Juni:** 28. Abendschwingen

### Baden

**Juni/Aug.** Kurtheater: Täglich Schauspiele und Operetten. Ballettabende (Ensemble des Stadttheaters St. Gallen)  
**Juni:** Bis 23. Galerie im Kornhaus: Max Ammann, Jacques Guidon, Karl Landolt, Bilder und Tapissereien  
12./15., 19./22., 26./29. Theater im Kornhaus: «Zofis Weg zu Ringgi»  
28. Klosterkirche Wettingen: Sonatenabend André Jacot/Karl Grenacher  
Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte; Dancing, Bälle, Attraktionen, Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad, täglich von 8–20 Uhr geöffnet. – Historisches Museum im Landvogteischloss

### Bad Ragaz

**Juni/Okt.** Kursaal: Täglich nachmittags und abends Konzerte, Unterhaltungsabende, Boulespiel; Mittwoch, Donnerstag und Freitag Vormittagskonzerte in der